



網の上のブルピトゥを囲み「サーサー」とガール女性たち。
伝統のアヒャー網は女性たちのみが雄雌の網を東西から寄せてカヌチ棒を差し込む儀式。(四ヶ字村プール)

人口と世帯数

総人口 45,386(+ 59)
男 22,705(+ 32)
女 22,681(+ 27)
世帯数 18,469(+ 49)

(平成15年7月末日現在)

今月の主な内容

- 豊年祭 2
- 国民健康保険を考える 8
- ゴミの有料化 3
- 国民健康保険税徴収員 9
- 島の焼き物 4
- 投票区の変更 10
- 国際交流員 5
- 建ぺい率の変更 11
- 市長のおはようロマンメッセージ 6
- 風疹の予防接種 12
- とうばらーま大会 7



編集・発行／沖縄県石垣市美崎町14番地 石垣市総務部広報広聴課
TEL. (0980)82-9311(代)・(0980)82-1243(直)・FAX. (0980)83-1427

豊作への感謝 来夏世の豊穰を願う



旧暦六月から七月、川平を皮切りに、石垣市では、各地で豊年祭が行われました。豊作に感謝し来夏世（クナツユ）の五穀豊穰を祈願する豊年祭。各地では婦人会や子ども会などによる舞踊の奉納から、若者達による旗頭の奉納などムラをあげての祭りとなりました。

盛大に行われました。新川の真乙姥御嶽境内では、巻き踊りや太鼓などが奉納され、五穀種子授けの儀、女性達によるアヒャー綱で会場のムードは最高潮に。場所を御嶽西側の水元の神前に移してのツナヌミン、十数年ぶりに東側の勝利に終わった大綱引きが行われました。多くの観衆の熱気で暑い夏をさらに熱くする祭りとなりました。



カヌチ棒を雄雌の綱に差し終え、マイツパオンに向い感謝を捧げる(四ケ字)



「稲の一生」パレードでちょっとお疲れ？(白保)



一斉にガーリを行う。興奮は最高潮へ(平得)



豊年祭
各地で盛大に行われる



ツナヌミン(四ケ字ムラプール)



力強く旗頭を持ち上げる(四ケ字ムラプール)



「エイッ」のかけ声でピツチュル石を担ぎ上げる。(川平)



ミシャグパーシー(四ケ字)



勇壮に掲げられる旗頭。迫力満点！(白保)

9月1日 ゴミの有料化スタート

ゴミの有料化シリーズ（その三）

守って下さい！ 処理施設に搬入するとき
「ゴミをだすとき」

九月一日（月）からいよいよゴミの有料化が始まります。守ってほしいことなどについてお知らせします。

「ゴミを出すとき」

- 資源ごみは指定袋に入れられないでください。
- 缶は缶だけで透明袋に入れます。
- ビン、ペットボトルは一つの透明袋に入れてください。
- 新聞紙や雑誌、ダンボールなどはヒモでゆわって出します。
- もやすごみ
木の枝や棒きれなどは、もやすごみの「指定袋」に入れるかまたは、「指定袋」で包み、袋の外からヒモなどでゆわって出します。



袋で包んでしぼる



袋に入れてしぼる

そだごみ

●そだごみ処理券は一度貼り付けたらはがせません。

「ごみ処理施設に自己搬入するとき」

- 施設ではごみの重さ（十キロ単位）に応じて料金を現金で徴収します。前もって現金をご用意ください。
- 資源ごみを搬入しても重さに応じて料金を徴収します。資源ごみは、各家庭の門前から出してください。
- 資源ごみを「指定袋」に入れたり、そだごみに「そだごみ処理券」を貼って搬入しても、重さに応じて料金を徴収されます。
- 官公庁で料金後納をご希望の方は、事前に連絡ください。

ゴミの減量化へ向け

「ゴミの有料化」の施行に向けて、「ごみ減量推進指導員」として各地の婦人会員百八名に委嘱状を交付しました。指導員は、指定ごみ袋の料金やごみの出し方などを記載したチラシを各世帯に配布し、市民へごみ有料化の周知徹底及び啓蒙活動を図り、分別指導なども行います。

お問い合わせは生活環境課まで
電話八三一九二五五



新石垣空港 早期建設を要請

大濱市長を団長とした要請団は七月二十三日、二十四日に衆参議院沖縄及び北方問題



県議会特別委が 現地視察を行う

七月十七日、県議会の新空港建設促進特別委（新垣哲司委員長）の委員七名が来島し、概要説明を受け、現地視察を行いました。概要説明では、今後の同意取り付けは、個人地主と法人や公的機関などから進めていき、ラスト運動を行っている地権者には代表者との交渉や文書などにより同意を求めていく考えを説明しました。同席した



に関する特別委の委員ら約五十名に「新石垣空港早期建設」の要請を行いました。民主党の菅直人代表や中村敦夫公共事業チエック議員の会長をはじめ、各委員らに要請書と農水産物の積み残し問題等を報じた新聞等の資料を提示し、早期建設を要請しました。

要請帰任報告記者会見で、市長は「短い時間でしたが、野党の民主党菅代表に会えたことは大きな意義がありました」と述べ、新空港建設に「一歩前進した感触を報告しました。」

大濱市長は「ラスト運動の参加者は環境問題をクリアすることに関心を持っていきます。工法と環境の検討委員会の審議を見守りたい。」と述べました。

島の焼き物で経済振興を！ 経済振興プラン

市の経済振興プランで取り
組む「窯業の産地形成」プロ
ジェクトのアクションプログ
ラムの一環として、「島の焼
き物リレー小展」を現在、市
役所ロビー、市立図書館ロ
ビーにて開催しています。(主
催 石垣市商工課・地域振興
室) 同プロジェクトは、窯業
土石製造業の原材料として有
望視されている地域資源(陶
磁器土)を活用し、新しい窯
業の産地形成を図ることを目
的としています。

石垣市は昔から窯業土石製
造業に使用される陶土(粘
土)が豊富です、それを活用
した煉瓦や赤瓦の生産が盛ん
でしたが、本土復帰後は市民
の関心がコンクリートブロッ
クや鉄筋コンク
リート等による
住宅建築に寄せ
られるようにな
り、その結果、
煉瓦や赤瓦の生
産が衰退しまし
た。しかし、そ
の粘土等の地域
資源は現在でも
豊富であり、自
然保護に配慮し
た陶芸・その他
の窯業土石製造
業の復興はきわ
めて大きな経済
振興施策につな



市役所ロビーに展示されている浦崎さんの作品

がらものと考えられます。
今回は、アクションプログラ
ムの中にある、「窯業組合
の育成」、「窯業人材の確保」
の一環として、窯業組合に所
属する七つの工房の作品を展
示することとなりました。展
示会は「島の焼き物リレー小
展」と称し、八月四日から九
月十四日までの間、市役所ロ
ビー、図書館ロビーの二箇所
で展示されます。

また、同展示終了後には、
合同の展示会や即売会も計画
されており、窯業の地力向上
を図っていきます。
お問合せは商工課・地域振興
室まで。



展示に際しての市役所ロビーでのセレモニー

瀬戸のおばあちゃん 観光功労者受賞

離島棧橋にある、お土産店
を営む瀬戸静さん(八十
五歳)が、観光の日(八月一
日)にちなみ、県の観光功労
者として、県知事より表彰さ
れました。

八月四日、市役所到大湊市
長を訪ね、受賞を報告しまし
た。市長から「石垣の観光の
基盤を支えてきた人です。こ
れからも、体に気をつけ頑
張ってください。」と激励しま
す。



した。これに瀬戸さんは「皆
さんに祝って頂くのは、大事
な思い出になります。ぜひ、
百二十五歳までがんばりたい
です。」と、力強く心え終始笑
いの絶えない表敬訪問となり
ました。

八重山ポニーズ 全国制覇！

二〇〇三ポニーリーグ日本
選手権大会で見事優勝を飾
り、全国制覇を果たした八重



山ポニーズ(慶田城用有監
督)のメンバーが、八月五日
に、市長へ優勝の報告を行
いました。同チームは昨年にも
世界選手権三位になるなど、そ
の実力はお墨つき。玉城啓太
主将は「一次の大会も頑張りま
す。」と、関東で開かれる大会
への抱負を語りました。
八重山の子どもの野球の
レベルは高く、甲子園へは多
く選手を送り出しています。
石垣島の高校が、甲子園へ行
くのも遠い未来ではないよう
な気がします。

ダン&タマちゃん

国際交流員・外国語指導助手

七月二十五日にタマラ・ルース・ミラーさんに内原教育長から県内初となる小学校専属の外国語指導助手(ALT)として辞令を交付しました。九月から小学校十九校で本格的な語学指導を行っていきます。

また、八月七日には、ダニエル・キングさんへ国際交流員(CIR)として大濱市長から辞令を交付しました。石垣市の国際交流に関する業務を担当し、国外への石垣市のPR、市民との交流を行っていきます。二人はとても明るく



親しみやすい人柄で、ミラーさんは「タマちゃん」、キングさんは「ダン」と呼ばれています。

で欲しいとのこと。文化・伝統芸能などにも強く興味があるようで、これからの生活は期待でいっぱいです。街で見かけたら気軽に声をかけてください。

タマラ・ルース・ミラー (写真右)
ニューヨーク出身。三十歳。教育委員会学務課へ配属。

私は教育委員会のALT (小学校教) のタマちゃんです。どうしようもなくおねがいします。

石垣市の新しい国際交流員です。今からもよろしくお願ひします。

☆「きれいな南の島の星まつり」☆

旧暦の七夕に合わせ八月二日、三日の日程で「南の島の星まつり」が開かれました。石垣港新港地区サザンゲート広場での星空の観望会や国立天文台VERAの施設公開など、多くのプログラムが用意され、各会場では訪れた多くの市民で賑わいました。特に、全島ライトダウンを呼びかけての星空観望会は、全国でも初めての試みとなりました。

三浦さん

順調に回復

教育長がお見舞い報告

第一回石垣島マラソンで交通事故に遭ったかけはし交流選手の三浦千良さん(岩手県)を内原英忠教育長が見舞い、その経過を記者会見で報告しました。教育長は「三浦さんは、軽いジョギングもできる程度まで回復していらっしやいました。また職場で働いている様子なども見させていただき、非常に元気な様子でした。」と述べ、怪我の回復

り、市民をはじめ全国の関心を集めました。会場となったサザンゲート広場では、ライトダウン後、参加者は用意された望遠鏡をのぞいたり、あお向けになり普段より多く見える星空を眺め、夏の夜のひと時を楽しんでいました。また同時に高感度カメラで星空を撮影し、月や木星などを大型スクリーンに映し、解説などが行われました。

また、市街地を眺望できるパンナ岳や前勢岳の展望台には、ライトダウンを期待し集まっています。三浦さんのメッセージとして「思いのほか早く怪我が回復しています。できれば、第二回大会のハーフマラソンに参加出場したいです。」と紹介しました。大濱市長は「大変気がしていますが、回復が順調なようで、安心していただけます。大勢の市民の皆様

様にサポート



まった市民の姿も多く見られました。

トしてもらい大変感謝しています。これを教訓にし、イベント等での安全への配慮をより強く行っていきます。」と話し、怪我の回復を喜ぶと同時に事故の再発防止の決意を新たにしました。

六、七、八月は、今から五十八年前の太平洋戦争や沖縄戦も含め、戦争や平和について考えなければならぬ時期です。

去った七月四日、今年も尖閣列島で戦時中遭難された方々の慰霊祭が、遺族の方々で行われました。石垣市でも六月二十三日には、慰霊の日になみ八重守の塔で戦没者追悼式及び平和祈念式を行いました。この八重守の塔は、昭和四十二年に大浜信泉先生が会長をしておられた南方同胞援護会の方々が中心になり沖縄遺族連合会、八重山市町会そして多くの市民の支援等により現在の場所に建立されました。そこには、沖縄戦で亡くなられた六百七十余の方々が祀られています。昭和四十四年に改めて日露戦争から沖縄戦に至るまでの軍人・軍属あるいは戦闘協力者などを含む、約千名を合祀し、現在では千六百七十人余の御霊を祀っています。この八重守の塔で、毎年六月二十三日に慰霊追悼式や平和祈念式典を行っています。この八重守の塔ですが、バンナ岳入り口にどこでも見えるように建てます。戦争に関する

様々な慰霊碑や塔を、多くの市民、観光客、来島する方々には是非目にしてもらいたいです。そういう中で、戦争があつたことを伝えることができ、こういった悲惨な戦争について多くの人々に訴えることができるのです。

とになります。今、この二十四万人の方々が「戦争をもう決して行ってはいけない」と強く訴えているような気がします。石垣でも石垣島事件、戦争マラリア、あるいは尖閣諸島での戦時遭難者の問題等が

平和を心から願い ～戦争を体験した県民の思い～

市長のおはようロマンメッセージ



沖縄本島では平和の礎に約二十四万人の方々の戦没者や戦争に関して亡くなった方々の全ての名前が記録されています。そういう方々は、当時無念の死を遂げ、本当に残念な思いであの世に逝かれたこ

思い出されます。特にマラリアのことについては、当時の軍の命令により、マラリアの有病地帯に強制的な疎開があり、一九四五年に、約半年間で三千六百人余の方々がマラリアで命をおとしました。そ

れは、軍の命令による疎開が大きな原因となつていますが、未だに国はそれを認めておらず、また遺族の方々はそれに対して納得せず、国に対して様々な補償問題を提起しているところでは、

今、私達が大変気にしていることは、国会で審議されている、自衛隊のイラク派遣です。これはイラク復興支援特別措置法という名称で、一般的にイラク支援法と呼ばれています。

このことについては、多くの世論等があります。世論調査では、イラクへ自衛隊を派遣すべきと答えた人は四十六パーセント、派遣すべきでないと答えた人が四十九パーセントという数字がでました。

この答えがちょうど二分している点から、イラクに対する自衛隊派遣について国民の間でも大きな議論になっていることが分かります。しかし、イラク派遣について国会で十分に審議されたかという質問には、十分審議されたとする人は十五パーセントですが、

不十分と答えた人が七十二パーセントでした。つまり、国会で十分に審議されず、内容もあまり知らされないま

ま、イラクに対する派遣が決まろうとしているのではないかと考えられます。そしてイラク戦争は、いわゆる大量破壊兵器がイラクに存在するということをアメリカ大統領や、イギリス首相などが最大の根拠にし戦争が始まりました。しかし、それは未だに見つかっておらず、この戦争の根拠が本当に何だったのかと考えさせられます。結局戦争・紛争地帯に自衛隊は送らな

いとされていますが、最も皆が恐れることは、自衛隊の中にも犠牲者がでるのではないかとということです。戦場に行くことは、大変危険が伴うので、一番心配しているのは自衛隊員本人であり、その家族の方々であり、またそれを見ている国民の目ではないかと思

います。今、日本は平和の時代ですが、私達は戦争を体験した沖縄県民として、世界で起きている紛争、戦争状態を一刻も早く終息し、平和になることを心から願わずにおられません。

市長のおはようロマンメッセージ「七月八日放送分の要旨です。」

病害虫防除のご協力を

石垣市病害虫防除協議会で、さとうきび、水稻を対象

※生産農家は各自農協購買窓口で受領して下さい

に野ソ(ネズミ)、さとうきび土壤病害虫(ハリガネ虫)等の薬剤の一斉防除の協力をお願いしております。生産農家は、農協購買窓口にて購入して下さい。なお、助成については下記事項のとおりとなっております。

	さとうきび	水稻(二期作)	さとうきび土壤病害虫
対象面積	夏植 836 ha 夏植 233 ha 株出 386 ha	170ha	夏植1,000ha 春植 250ha
対象病害虫	野ソ	野ソ	ハリガネ虫
使用農薬	ヤソジオン	ヤソジオン	農家希望農薬
使用実施時期	9月	9月上旬	夏植(8~11月) 春植(1~3月)
防除経費	石垣市 15% 石糖 20% 生産農家65%	石垣市 15% 生産農家85%	石垣市 5% 石糖 20% 生産農家75%

寄港歓迎を表明

平成十五年七月五日、世界保健機構(WHO)が新型肺炎(SARS)の世界規模での制圧宣言を行ったことを受け、石垣市は台湾、石垣間クルーズ船寄港歓迎を表明することを決定しました。自粛要請時のクルーズ船所有社、代理店側の理解と協力に、感謝の意を表すとともにクルーズ船寄港再開を歓迎する旨の文書を



七月十七日付けで送付しました。台湾と石垣市の交流が、より深くなることが望まれます。

平成15年度 とうばら一ま大会

日時：平成15年度 9月9日(火)
会場：石垣市新栄公園
(雨天時は市民会館大ホール)

八重山といえば、まず「とうばら一ま」を思い浮かべるように「とうばら一ま」は名実ともに八重山を代表する民謡の一つです。「とうばら一ま」は、数ある謡の中でも、その旋律、歌詞ともに情緒ゆたかな民謡として、広く愛唱されている無形の文化遺産です。私たちは、このことに誇りをもち後世に正しく継承するために恒例の「とうばら一ま大会」を開催いたします。なお、この大会は昭和22年から旧暦の8月13夜の名月の下に開催を続けてきました。これからもさらに継続発展させていくことを目的に、日本最南端の文化イベント「とうばら一ま大会」として開催するものです。多くの市民の皆様のご来場をお待ちしています。

栄冠は誰の手に



消費者ミニター調査報告

石垣市では消費者行政の一環として、二十三名に消費生活ミニターを委嘱し、小売価格調査等を行っています。昨年度の六十一種類の調査対象品の内、一部の調査結果とミニターからのご意見の一部をお知らせします。

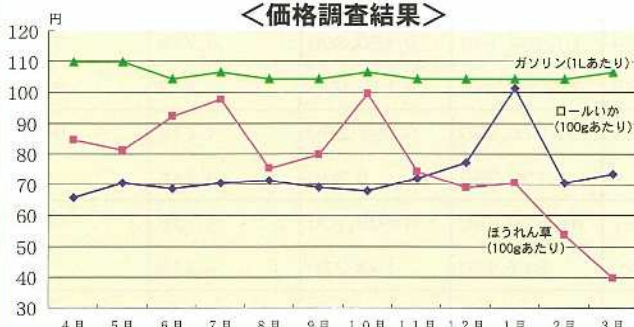
〈ご意見〉

○島内のホテルで地元の花を飾っているところが少ないように感じる。

○混雑時のレジでの袋詰めサービスは、本当に必要でしょうか。

○平成十五年五月調査でガソリンの値段が上がっていた。イラク戦争の影響だろうか？

〈価格調査結果〉



★大切な医療費と私たちの健康★

医療機関の窓口で支払う医療費は、実際にかかった費用の一部で、残りは国保が負担してくれています。しかし、医療費は年々増加していて、このまま医療費が増加し続けると、国保の負担も大きくなり、運営が困難になってしまいます。自分のために、そして国保のために、医療費について考えてみませんか？

石垣市の医療費の現状

平成14年度で見ると、国保加入者一人あたり年間20万2,600円。なお、老人医療費は一人あたり66万5,450円の医療費を使っています。

健康な生活を送るうえで、なくてはならない国保を守るためにも、一人ひとりが医療費に関心を持つことが大切です。

★医療費を大切にするために私たちができること……

～ふだん何気なくかかっているお医者さん。こんな心がけが、あなたと国保を守ります～

- 1. かかりつけ医をもちましょう**
日常の健康管理においてあなたの健康を守るパートナーになってくれます。
- 2. 病院のはしご受診はやめましょう**
ひとつの病気で複数の病院にかかると同じ検査を何度も受けたりすることがあります。
- 3. 時間外・休日受診はなるべくさけましょう**
ひとつの病気で複数の病院にかかると、同じ検査を何度も受けたりすることがあります。
- 4. 薬をたくさんほしがるのはやめましょう**
自宅に残った薬は持参し必要な分だけ処方してもらいます。また他院でもらった薬は、かかりつけ医にも見せましょう。
- 5. お医者さんを信頼し、指示をまもりましょう**
薬の飲み方を自己判断で変えるのは危険です。
- 6. 定期的に健康診断を受け、病気の早期発見、早期治療を心がけましょう**
病気は目に見えるものとは限りません。自覚症状のないまま進行している事もあります。

おとしよりの医療は、みんなの老人保健で！

石垣市における老人医療費の状況（5月診療分）

区分	確 定				1人当たりの医療費			
	診療科目	件数	日数	費用額	金額	受給者数	金額	
医療の給付	医科	入院	368	6,021	133,580,790	124,224,975	4,718	28,313
		入院外	5,622	11,155	75,925,760	68,887,970	4,718	16,092
		計	5,990	17,176	209,506,550	193,112,945	4,718	44,405
	歯科	入院	1	6	145,130	130,620	4,718	30
		入院外	457	1,278	10,349,010	9,290,189	4,718	2,193
		計	458	1,284	10,494,140	9,420,809	4,718	2,224
療養費	調剤		2,852	4,285	38,016,970	34,112,075	4,718	8,057
	食事	医科	352	5,521	46,376,550	8,597,360	4,718	9,829
		歯科	1	6	130,200	8,340	4,718	27
		計	353	5,527	46,506,750	8,605,700	4,718	9,857
	訪問看護		2	20	517,400	183,375	4,718	109
合 計		9,655	28,292	305,041,810	245,434,904	4,718	64,655	

国民健康保険税の税額

◆保険税の計算方法

国民健康保険税は医療分と介護分（40歳以上65歳未満の方）があり、各々、所得割、資産割均等割、平等割の4つを合算して計算します。

- ①所得割：前年の所得から基礎控除（33万円）を引いて残りの額に税率を掛けます。
- ②資産割：今年度の固定資産税額に税率を掛けます。（償却資産分の税額は除きます。）
- ③均等割：“医療分：国保加入者1人当り15,800円”
“介護分：国保加入者の内、40歳以上65歳未満の方1人当り6,700円”
- ④平等割：“医療分：1世帯当り18,600円”
“介護分：40歳以上65歳未満の方がいる世帯は1世帯当り4,100円”

毎年7月に本年度の国保税の納税通知書が届きます。この通知書の税額は今年の4月から翌年の3月までの分の税額です。

※年度の中で加入、喪失された方は加入されていた期間を月割で計算します。

◆軽減制度について

国保税には軽減制度があります。世帯員の数に応じた総所得金額で判定します。軽減制度は、7割、5割、2割と3段階あり、軽減に該当した場合は、均等割と平等割がそれぞれの割合で軽減されます。

健康保険税の納付のご相談は私達まで



喜友名 吉江
新川地区9・10区



上地 幸江
石垣地区7・8区



中村 文代
大川地区5・6区



大工 美栄子
登野城地区3・4区



坪井 範子
登野城地区1・2区



富名腰 美智子
宮良・白保・大里・星野・伊野田・大野地区
9・10区



福地 香織
大浜・高田・名蔵・三和・川原・於茂登・開南地区
19・13・14・30・31区



富島 幸子
平得・真栄里地区
18・34区



花城 充子
美崎町・浜崎町・八島町・新川地区
32・33区



小波本 由美子
新川・新栄地区
11・12区

8月は国民健康保険税第2期分の納付月です!!

簡単・便利・确实

国民健康保険税の納付は **口座振替** で!



旧軍毒ガス弾等に関する 情報提供のお願い

最近において神奈川県寒川町、平塚市の工事現場で作業中の人が旧軍の毒ガス剤により被災し、また、茨城県神栖町においては、旧軍の嘔吐剤由来と考えられる化学物質により健康被害が発生しています。このため石垣市においても国が行う旧軍毒ガス弾等の調査について終戦時における保有及び廃棄並びに戦後における発見及び被災状況等を把握し、旧軍毒ガス弾等による被災事故の防止を図るための情報収集の一環として市民の皆様へ下記情報の提供をお願いいたします。

【一、情報提供をお願いする案件】

- (一) 終戦時における旧軍毒ガス弾等の保有及び廃棄に関する情報
- (二) 戦後における旧軍毒ガス弾等の発見に関する情報
- (三) 戦後における旧軍毒ガス弾等による被災に関する情報
- (四) 戦後における旧軍毒ガス弾等の処理に関する情報
- (五) その他、旧軍毒ガス弾等（種類・形状・量）が、保管・処理・廃棄・発見されたか、その後、どうしたか。また、どのような被災にあったか。などの情報をお知らせください。

【二、情報提供の方法】

情報をお持ちの方は下記連絡先までご一報ください。担当者からご連絡のうえ内容をお伺いいたします。

【三、情報提供上の注意】

ご提供いただいた毒ガス弾等に関する情報は公表させていただきますが、必ず氏名、住所、電話番号もお知らせ下さい。匿名での情報には、応じかねますのでご理解をお願いします。なお、ご意見等に対して回答はいたしかねますので、その旨ご了承ください。

【四、締切日】

平成十五年八月二十五日

【五、連絡先】

生活環境課 公八三一九二五五

贈らない・求めない・受け取らない

よい政治をあなたが築くこの一票

お問い合わせは選挙管理委員会まで 電話82-9911 (内線590~592)

投票区	字名	番 地
現	第5	新川 新川1番地~2235番地
	第6	新栄町 新栄町全番地
新川 新川2236番地~		
行	登野城	579 628 781 844 943 987 1011 〃 〃 〃 〃 〃 〃 〃
		575 654 842 934 974 1011 1042
	第10	平得 平得1番地~1000番地
	真栄里	真栄里1番地~1000番地



投票区	字名	番 地
変	第5	新川 新川1番地~752番地の2
	第6	新栄町 新栄町全番地
新川 新川2376番地~2456番地		
更	第10	579 628 781 844 943 987 1011 〃 〃 〃 〃 〃 〃 〃
		575 654 842 934 974 1011 1042
	平得	平得1番地~1000番地
後	第19	新川 新川753~2375、2457~2494
	第20	真栄里 真栄里1番地~1000番地

一部の投票区が変更になります

今回の選挙から投票区が左記のとおり変わります。従来の十八投票区から二投票区増設し、二十投票区となります。自分の投票区については、選挙時に郵送される投票所入場券により確認してください。



11月1日

- ・総会
- ・全国大会
- ・交流交歓会

11月2日

- ・視察研修

咲かそう憲章の心
ひろげよう結いの輪

市民憲章運動推進
第38回全国大会石垣大会

市民のために 頑張ります！

平成十五年度の新規採用石垣市職員を対象に、七月二十八日より三日間の日程で新任研修が行われました。研修生は十一名で、少年自然の家での宿泊研修を含む厳しいカリキュラムをこなし、市民のための公務員であることを改めて学びました。多様化する行政へのニーズに、どのように

応えていけるか、各々自覚を持ち、新しい石垣市を目指し頑張ってください。



用途無指定地域の 建ぺい率・容積率の 数値変更手続きについて！

平成十二年の都市計画法と建築基準法の改正に伴い、県では、平成十六年五月までに市内における用途無指定区域の建ぺい率と容積率を現行の七十%と四百%から新たな基準値に変更するための手続きをすすめています。

新しい数値の設定に際しては、市内各地域の建築物の立地状況を調査した上で、地域の実態や将来像に考慮し改める必要があります。

現在、無指定地域・帯に「一般基準」として、それぞれ六十

%、二百%の数値設定を検討しており、宇大浜、宮良、白保、川平各集落内や南大浜、観音堂及び川平山原く樟海大田地区においては建ぺい率五十%六十%、容積率百分の「特殊基準」値の設定を考えています。

今後は、県のホームページや次号の広報いしがき、そして地元新聞等で詳しい内容を掲載する予定ですが、お問い合わせなどございましたら下記へお尋ねください。

(照会先) 石垣市都市計画課都市計画係

電話八三二四二〇七
(内線四一八)

沖縄県HPアドレス・http://www.pref.okinawa.jp

甲種防火管理者講習会

消防法施行令第三条第一項第一号の資格付与講習会を左記の通り実施します。

【受講対象者】

消防法第八条指定対象物の関係者(学校、病院、旅館、ホテル、飲食店、舗、観覧場、公会堂、事業場、その他不特定多数の者が出入りする場所)

【受付期間】

平成十五年八月二十五日(月)午後五時まで

消防本部予防課

※申込の際、テキスト代として一、七〇〇円を頂きます。

【講習会の日時】

平成十五年九月四日(木)、五日(金) 八時半〜十七時
健康福祉センター視聴覚室(二階)

反射材 夜道のあなたが 光っている

平成15年9月21日(日)から9月30日(日)までの10日間、秋の全国交通安全運動が実施されます。運動の重点としては次のとおりです。

- (1) 高齢者の交通事故防止、特に薄暮時における歩行中の事故防止
- (2) シートベルトとチャイルドシートの着用の徹底
- (3) 飲酒運転の撲滅
- (4) 自転車のマナーアップの推進

尚、秋の交通安全運動とあわせて、警察音楽隊演奏会が開かれます。是非、会場まで足をお運びください。

日時：15年9月20日(日)

午後5時30分開場 午後6時開演

会場：市民会館大ホール

※入場は無料となっておりますが、入場整理券が必要です。詳しくは八重山警察署まで(Tel82-0110 内線210)

声の広報いしがき

点字広報いしがき

石垣市では「広報いしがき」を、録音による声の広報、点訳による点字広報にして、毎月希望する方に、お届けしています。

配布を希望される場合は、下記までご連絡下さい。なお、対象となる方は、身体障害者手帳を所持する視覚障害者です。

【申込・問合せ】福祉事務所
福祉課障害福祉係TEL 82-5045 (内267)

国民年金標語コンクール

日常生活の中で国民年金について感じていることを標語にしてみませんか

作品募集中

テーマ	◇国民年金保険料の納付意欲を高めるもの ◇年金が果たす生活保障についてイメージされるもの ◇若年世代に、年金制度に対する不安・不信感を払拭させるもの
応募方法	官製ハガキに、作品、住所、氏名、年齢、職業、電話番号を記入しお送りください。
締切り	平成15年9月30日(火) 必着 〒900-0029
応募先	那覇市旭町114-4 (おきでん那覇ビル8F) 沖縄社会保険事務局年金課 国民年金標語コンクール係 TEL 098-941-0734
賞	最優秀賞/1名 優秀賞/2名 (副賞：沖縄国民年金健康センター「サンセット美浜」宿泊券及び図書券)
発表	平成15年10月末頃通知
その他	作品の著作権は主催者に帰属します。

【問合せ】市民生活課国民年金係 TEL 82-9911 (内227)

市民の安心を！

沖縄県警察は、9月11日を「警察相談の日」とし、県民からの相談を受け付けています。特に、ストーカー、家庭内暴力（DV）、児童虐待、所在不明、民事介入暴力、高金利等の相談に対応し、被害の未然防止、県民生活の平穏を確保するとともに、個々の事案の解決を図ります。

八重山警察署の相談窓口
電話 82-0110（内線215）
警察の相談専用電話（#9110）

※相談を受ける際には、相談者のプライバシーの保護に配慮しています。

インフルエンザの 予防接種を受けて下さい！

新型肺炎（SARS）は冬季に再流行する恐れがあるので、インフルエンザ予防接種を最寄りの医院、クリニック、八重山病院で早めに受けてください。

- 期間 平成15年10月1日～11月末日
- 問い合わせ 健康福祉センター ☎88-0088

緊急！

経過措置期間内の風しんの予防接種

【対象者】

昭和54年4月2日～昭和62年10月1日生れの男女

※高校生は集団接種を予定しています。日時については、調整中です。

平成6年の法改正に伴う、予防接種未接種者への経過措置として、予防接種を実施します。上記（高校生を除く）の対象者は9月30日までの期間に、石垣小児科医院・やいま中央クリニック・内藤医院で風しんの予防接種を受けて下さい。

- 問い合わせ 健康福祉センター ☎88-0088

**予防接種で守りたいのは、
あなたと将来の子どもです。**

平成15年度住民健康診査及び大腸がん検診（9月）

検診実施日	曜日	検診時間	対象地区	検診会場
9月1日	月	9:00～15:00	宮良	宮良公民館
9月2日	火	9:00～15:00	宮良	宮良公民館
9月3日	水	9:00～15:00	大浜	大浜公民館
9月4日	木	9:00～15:00	大浜	大浜公民館
9月5日	金	9:00～15:00	大浜	大浜公民館
9月24日	水	9:00～11:00	栄・兼城	兼城公民館
		13:00～15:00	下地・多良間・伊土名	多良間公民館
9月25日	木	9:00～11:00	平野	平野公民館
		13:00～15:00	久宇良・吉野・平久保	平久保公民館
9月26日	金	9:00～11:00	明石	明石公民館
		13:00～15:00	伊原間	伊原間公民館
9月29日	月	9:00～11:00	崎枝	崎枝公民館
		13:00～15:00	嵩田	嵩田公民館
9月30日	火	9:00～15:00	真喜良・双葉	双葉公民館

※10月は、登野城、真喜良、双葉地区を予定しています。



- 受付時間 午前9時から午前11時、午後1時から午後4時（健康福祉センター以外は午後3時まで）
- 受診対象者は満15歳以上の方で石垣市に住民登録されている方。但し、中高生及び職場で検診のある方は除きます。
- 指定対象地区の日程に都合の悪い方は他の地区の日程でも受診できます。また、受付時間内であっても受診者数の状況により受付を終了する場合がありますので、市民の皆様のご理解とご協力をお願いします。

【お問い合わせ】健康福祉センター ☎88-0088

8月は市・県民税第2期分納期です

このまちにあなたの税が生きている スピードは控えめに・納税は早めに！